

Espace VTT-FFC Hautes-Vosges

Gérardmer / Xonrupt-Longemer / La Bresse Liézezy / Le Valtin / Le Tholy

Ce dépliant est édité par le SIVU Tourisme Hautes Vosges. Ce dernier ne pourra en aucun cas être tenu responsable pour toute erreur pouvant s'être glissée dans le document.
 This leaflet is published by the SIVU Tourisme Hautes Vosges. This will in no event be liable for any errors that may have crept into the document.
 Diese Broschüre wird von der SIVU Tourisme Hautes Vosges Vogesen veröffentlicht. Dies wird in keinem Fall eine Haftung für etwaige Fehler in das Dokument eingeschrieben haben können.
 Deze folder is een uitgave van de SIVU Tourisme Hautes Vosges. Dit zal in geen geval aansprakelijk voor eventuele fouten die zijn geslopen in het document.

- ### Légende
- Point accueil / Reception: Begrüßungsstelle / Aankomstpunt
 - OTIS: Personenverkeersmaat / VVV
 - Point information: Informationsstelle / Informatiepunt
 - Departs circuit: Start der Rundstrecke / Startpunt van de rondstreek
 - Numero des circuits: Anzahl der Rundstrecken / Trail numbers
 - Location: Standort / Vertuur
 - Reparation: Reparation / Herstelling
 - Lavage: Waschen / Wassen
 - Téléski / VTT: Skilift / Mountainbiking / Chair lift / Mountain biking
 - BMX / Champ de bosses: BMX / Sitrack / Hoekebaan / BMX
 - Recharge batterie: Akku aufladen / Opladen van de batterij
 - Monitor VTT: ATV-Monitor / ATV monitor
 - Restauration: Verpflegung / Restauratie
 - Hebergement: Camion / Onderverblijf / Logement
 - Santaire: Sanitaire Anlagen / Sanitaire installaties
 - Camping: Camp site / Kamperen
 - Point d'eau: Wasserstelle / Waterpunt
 - Abri: Unterstand / Schuilplaats
 - Ferme auberge: Farm house / Boerderij / herberg
 - Site remarquable: Sehenswürdigheid / Opmerkelijke plaats
 - Liaison: Verbinding / Verbinding
 - Circuits en cours d'elaboration: Rundkurse in Ausarbeitung / Routes onder uitbreiding

Circuits VTT labélisés FFC

N° VTTAE	Nom	Distance	Dénivelé
LA BRESSE			
1	Les Balcons de La Bresse	13 km	+ 240 m
12	Espace Ludique de la Vertchère	2 km	+ 20 m
11	Le Tour du Grand Jean	22 km	+ 350 m
14	Le Pré Jacquot	25 km	+ 600 m
15	Le Lac des Corbeaux	18 km	+ 300 m
16	Le Tour de La Bresse	60 km	+ 1 600 m
17	Le Tour des Feignes	2,5 km	+ 40 m
E1	Hohneck-Col de Thilaville	6,4 km	+ 120 / - 393 m
E2	Grand Artimont	9,7 km	+ 334 / - 807 m
E3	Lac de la Lande	6,4 km	+ 87 / - 380 m
E4	Blanchemer	10,3 km	+ 312 / - 585 m
E5	L'Enduro des Hautes Vosges	6,9 km	+ 204 / - 477 m
7	Les Lacs de Chajoux	16 km	+ 350 m
8	Le Hohneck	21 km	+ 590 m
34	Col de la Vierge	11 km	+ 355 m
GERARDMER			
2	Haute Bruche - Chaume Francis	23 km	+ 465 m
3	Bois de la Poussière	7 km	+ 110 m
4	Tête de Grouvelin	6,5 km	+ 180 m
5	Tour du Grand Haut	4,5 km	+ 90 m
6	Tour de Xetté	4 km	+ 120 m
8	Crausegoutte - Orix Claudi	14 km	+ 320 m
9	Saut de la Bourme - Tour de Mersille	16 km	+ 370 m
14	Tour des Bas-Rupts	5 km	+ 130 m
XONRUPT LONGEMER			
2	Belbriette	11 km	+ 90 m
3	La Glacière	27 km	+ 500 m
4	Balveruche	19 km	+ 380 m
22	Le Poli	14 km	+ 340 m
LE VALTIN			
4	Le Valtin	20 km	+ 450 m
LIEZEZY			
41	Le Grand Liézezy	9,9 km	+ 268 m
42	Le Roujumont	10,3 km	+ 307 m
43	La Moulière	10 km	+ 284 m
LE THOLY			
1	Les Roches de la Moulière	22,3 km	+ 670 m
2	Par l'Infays	16,1 km	+ 433 m
3	Saucofaling - Celliet	19,3 km	+ 515 m
4	Les Ecureuils	9,6 km	+ 255 m
5	Les Cailloux	18,6 km	+ 499 m
6	En Passant par le Pillet	23,4 km	+ 775 m

Attention ! Prudence !

Le Patou
 A l'intérieur de certains enclos, un chien de garde des troupeaux de moutons, appelé Patou est présent. N'entrez pas dans ces parcs et respectez les consignes de sécurité affichées.

Les tiques
 Après chaque balade, pensez à vérifier qu'aucune tique ne soit accrochée à votre peau. Si besoin, retirez-la avec un tire-tique en pharmacie et désinfectez l'endroit pour éviter des complications (Maladie de Lyme).

Infos sur www.sante.gouv.fr

Achtung ! Achtung !

Der « Patou »
 Innerhalb einiger Schafgehege befindet sich ein Hirtenhund, den man « Patou » nennt. Begeben Sie sich nie in diese Gehege und befolgen Sie die ausgehängten Hinweise.

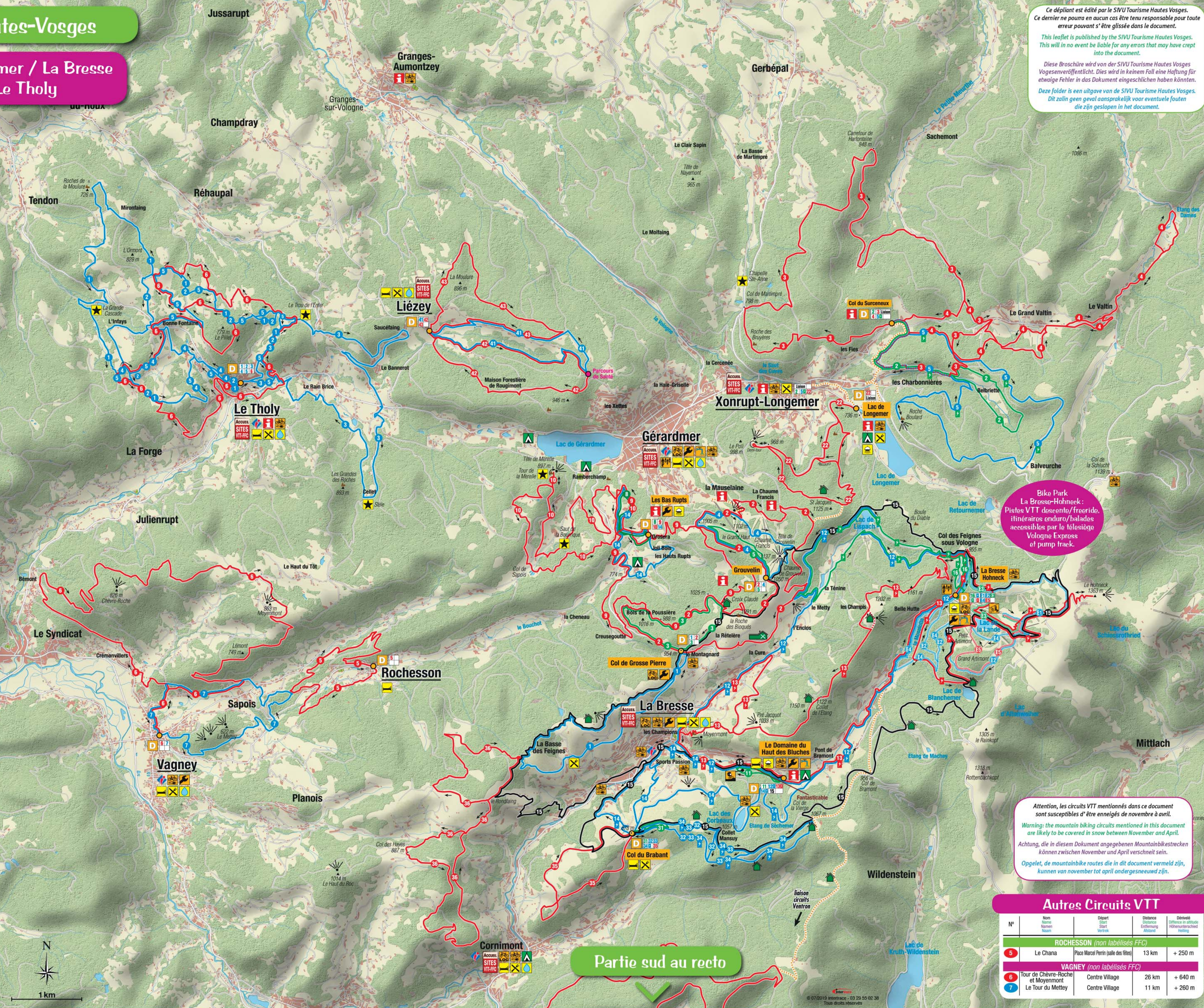
Zecken
 Kontrollieren Sie nach jedem Ausflug die Anwesenheit von Zecken auf ihrer Haut. Verwenden Sie zum Entfernen von Zecken eine Zeckenzange (in Apotheken erhältlich) und desinfizieren Sie die Stelle, um Komplikationen (Lyme-Borreliose) zu vermeiden.

Infos unter www.sante.gouv.fr

Les Hautes Vosges à Vélo

Un topoguide format poche regroupant 20 circuits de découverte est en vente dans les Offices de Tourisme de Gérardmer-Xonrupt, La Bresse, Cornimont, Ventron, Saint-Maurice sur Moselle et Bussang.

The High Vosges by Bike
 A pocket format guidebook which includes 20 discovery trails is available in the Tourist Board of Gérardmer-Xonrupt, La Bresse, Cornimont, Ventron, St-Maurice sur Moselle or Bussang.



Balisage VTT

Les différents circuits sont repérés par des numéros. Ils sont classés en fonction de leur difficulté par la couleur des numéros.

vert / green: très facile / very easy
 jaune / yellow: facile / easy
 bleu / blue: facile / accessible
 rouge / red: difficile / difficult
 noir / black: très difficile / very difficult
 blanc / white: très difficile / zeer moeilijk

Der Grüne Pfad der Hohevosgen

Über fünfzig Kilometer lange, ehemalige Eisenbahntrecken wurden in multiaktive Strecken (Wandern, Radfahren, Rollerskate, Ski auf Rollen, usw.) Umgebaut diese Strecke beginnt in Bussang oder Cornimont mit einer Möglichkeit, in Remiremont einzusteigen und eine gestrichelte Strecke La Bresse - Cornimont, der « Véloroute ».

De Groene Weg van de Hoge Vosgen

Een vijftig kilometer oude spoorwagengebied is omgezet in een multi-activiteitsroute (wandelen, fietsen, skaten, skiën op wieltjes, ...)

LE CODE DU VÉTÉRISTE

Recommandations pour bien vivre à VTT
LE VELO TOUT TERRAIN, C'EST COMME ON VEUT ! MAIS

- Empruntez les chemins balisés pour votre sécurité et respectez le sens des itinéraires.
- Ne surestimez pas vos capacités et restez maître de votre vitesse.
- Soyez prudent et courtois lors de dépassements ou croisements de randonneurs car le piéton est prioritaire.
- Contrôlez l'état de votre VTT et prévoyez ravitaillement et accessoires de réparation.
- Si vous partez seul, laissez votre itinéraire à votre entourage.
- Le port du casque est recommandé.
- Respectez les propriétés privées et les zones de cultures.
- Attention aux engins agricoles et forestiers.
- Reformez les barrières.
- Évitez la cueillette sauvage de fleurs, fruits et champignons.
- Ne troublez pas la tranquillité des animaux sauvages.
- Gardez vos déchets, soyez discret et respectueux de l'environnement.
- Soyez bien assuré, pensez au pass-loisir.



CODE OF THE MOUNTAIN BIKER

Recommendations to live in harmony with your mountain bike
YOU CAN DO AS YOU LIKE WITH A MOUNTAIN BIKE ! BUT

- For your security keep to the marked trails and follow the direction of the trails.
- Do not overestimate your skills and remain in control of your speed.
- Be cautious and courteous when overtaking or in crossing hikers as a pedestrian always has priority.
- Check the condition of your MTB and always pack supplies and a repair kit.
- If you leave alone, always give your itinerary to those around you.
- Wearing a helmet is recommended.
- Respect private property and cropland.
- Watch out for agricultural and forestry material.
- Close gates.
- Avoid picking wild flowers, fruits or mushrooms.
- Do not disturb the tranquillity of wild animals.
- Keep your litter, be discreet and respectful of the environment.
- Insure yourself, and don't forget your "pass-loisir".



VERKEERSREGELS FÜR MOUNTAINBIKER

Empfehlungen für angenehmes Mountainbikfahren
MOUNTAINBIKE FAHRT MAN IM PRINZIP WIE MAN WILL! ABER!

- Fahren Sie zu Ihrer eigenen Sicherheit nur auf markierten Wegen und halten Sie die Streckenrichtung ein.
- Überschätzen Sie Ihre Kräfte nicht und beherrschen Sie immer Ihre Geschwindigkeit.
- Seien Sie vorsichtig und höflich, wenn Sie an Spaziergängern vorbeifahren oder diese kreuzen, denn der Fußgänger hat Vorrang.
- Prüfen Sie regelmäßig den einwandfreien Zustand Ihres Mountainbikes und sehen Sie Privat- und Reparaturzubehör vor.
- Wenn Sie alleine auf Tour gehen, teilen Sie einer Person aus Ihrem Umfeld Ihren Streckenplan mit.
- Das Tragen eines Helms wird empfohlen.
- Respektieren Sie Privatgärten und Kulturland.
- Achten Sie auf land- und forstwirtschaftliche Fahrzeuge.
- Schließen Sie Absperrungen wieder zu.
- Vermeiden Sie das wilde Pflücken und Sammeln von Blumen, Früchten und Pilzen.
- Stören Sie nicht die Ruhe des Wildes.
- Nehmen Sie Ihren Abfall mit, seien Sie diskret und umweltbewusst.
- Fühlen Sie sich sicher, denken Sie an Ihre Freizeit.



DE REGELS VOOR DE MOUNTAINBIKER

Aanbevelingen voor het mountainbiken
EEN MOUNTAINBIKER DOET WAT HIJ WILL! MAAR:

- Gebruik de afgebakende routes voor uw veiligheid en respecteer de richting van de gidsen.
- Overschat uw vermogen niet en houd controle over uw snelheid.
- Wees voorzichtig en hoffelijk op doorgangen of kruispunten met wandelaars; de voetganger heeft voorrang.
- Controleer de staat van uw mountainbike en voorzie bevoorrading en herstellingskit.
- Indien u alleen vertrekt, geeft u uw route door aan uw omgeving.
- Wij raden u aan een helm te dragen.
- Respecteer private eigendommen en culturele zones.
- Let op voor land- en bosbouwmachines.
- Sluit hekken.
- Vermijd het plukken van wilde bloemen, vruchten en paddenstoelen.
- Verstoor de rust niet van wilde dieren.
- Houd uw afval bij, wees discreet en respecteer het milieu.
- Wees verzekerd, denk aan uw vrije tijd.



La Voie Verte des Hautes Vosges

Une cinquantaine de kilomètres d'anciennes voies ferrées aménagées en piste multi activités (marche, vélo, rollers, ski à roulettes...)

Au départ de Bussang ou de Cornimont possibilité de rejoindre Remiremont et une liaison La Bresse - Cornimont par l'itinéraire sécurisé « Véloroute ».

The High Vosgian Green Trail
 Around fifty kilometers of abandoned railway tracks converted into a multi-activity trail (hiking, biking, skating, roller skating...)

Starting from Bussang or Cornimont with the possibility to reach Remiremont and an easy link between La Bresse and Cornimont by way of a secure « hiking route ».

Der Grüne Pfad der Hohevosgen
 Über fünfzig Kilometer lange, ehemalige Eisenbahntrecken wurden in multiaktive Strecken (Wandern, Radfahren, Rollerskate, Ski auf Rollen, usw.) Umgebaut diese Strecke beginnt in Bussang oder Cornimont mit einer Möglichkeit, in Remiremont einzusteigen und eine gestrichelte Strecke La Bresse - Cornimont, der « Véloroute ».

De Groene Weg van de Hoge Vosgen
 Een vijftig kilometer oude spoorwagengebied is omgezet in een multi-activiteitsroute (wandelen, fietsen, skaten, skiën op wieltjes, ...)

Vanaf de Bussang of de Cornimont kan u verdergaan naar Remiremont en een verbinding La Bresse - Cornimont via de beveiligde route « Véloroute ».

www.hautes-vosges.net
info@hautes-vosges.net

SI VU TOURNISME HAUTES-VOSGES

www.gerardmer.net
info@gerardmer.net
Tél : 00 33 3 29 27 27
88400 GERARDMER

Office de Tourisme INTERCOMMUNAL DES HAUTES-VOSGES
www.ballons-hautes-vosges.com
stmaurice@ballons-hautes-vosges.com
Tél : 00 33 3 29 54 48
88560 SAINT MAURICE SUR MOSELLE
38 bis, rue de Lorraine

Office de Tourisme LA BRESSE
www.labresse.net
toursisme@labresse.fr
Tél : 00 33 3 29 41 99
2A rue des Proyes
88250 LA BRESSE

Office de Tourisme LA BRESSE
www.bussang.com
info@bussang.com
Tél : 00 33 3 29 50 57
85400 BUSSANG
8, avenue de la Gare

Office de Tourisme DE BUSSANG
www.bussang.com
Tél : 00 33 3 29 50 57
85400 BUSSANG
8, avenue de la Gare

Office de France de Tourisme

HAUTES VOSGES VTT

GERARDMER
LA BRESSE
XONRUPT-LONGEMER
BUSSANG
VENTRON
SAINT MAURICE SUR MOSELLE
CORNIMONT
LE VALTIN

Montagne Hautes-Vosges

FRANCE MONTAGNES

Espace VTT-FFC Hautes-Vosges

Partie nord au verso

**Bussang / St-Maurice-sur-Moselle
Ventron / Cornimont**

Légende

- Point accueil Reception
- OTSI Tourist Office
- Point information
- Departs circuit
- Numero des circuits
- Location
- Reparation
- Lavage
- Recharge batterie
- Monteur VTT
- Restauration
- Hebergement
- Camping
- Point d'eau
- Abri
- Ferme auberge
- Degré d'altitude
- Fremdenverkehrsamt
- Informationsstelle
- Part de runde
- Anzahl der Rundstrecken
- Standort
- Reparatur
- Cleaning
- Akku aufladen
- ATV-Monitor
- Verpflegung
- Untbringung
- Camping
- Wasserstelle
- Schulplatz
- Bauernhof mit fremdenzimmern
- Barnkombinat
- WW
- Informationspunkt
- Verkehrsweg
- Strecke
- Hobbelreiterin / BMX
- ATV-motor
- Restaurant
- Logement
- Camping
- Wasserstelle
- Schulplatz
- Boerderij

Circuits VTT labélisés FFC

N° VTTAE	Nom	Distance	Dénivelé
1	Champé	4 km	+ 23 m
2	Tour du Village	10,5 km	+ 95 m
3	Le Sauté	11,5 km	+ 225 m
4	Rochelette	7,5 km	+ 140 m
5	Tour de la Hutte	21,5 km	+ 325 m
6	La Bouloie-Sechenat	17 km	+ 350 m
81	La Houe	1,64 km	+ 460 m

SAINT MAURICE-SUR-MOSELLE

11	Tour des Presles	6 km	+ 60 m
12	Les Charbonniers	13 km	+ 280 m
13	La Grande Goutte	20 km	+ 430 m
14	La Botlotte	22,8 km	+ 430 m
15	Le Rouge Gazon	22 km	+ 615 m
16	Le Hangy	6,7 km	+ 90 m
17	Les Mineurs	2,5 km	+ 60 m
18	Le Tour des Bleuets	10 km	+ 230 m
S1	Les Paltons	3,9 km	+ 450 m
S2	L'Agne	2,5 km	+ 450 m

VENTRON

1	La Ronde Bruche	4 km	+ 30 m
2	La Futule	11 km	+ 220 m
3	Le Royer	15,5 km	+ 350 m

CORNIMONT

31	Initiation	2,3 km	+ 100 m
32	Collet Mansuy	5,6 km	+ 245 m
33	Croix Loins	7,5 km	+ 275 m
34	Col de la Vierge	11 km	+ 355 m
35	Grande Roche	7,9 km	+ 340 m
36	Le Droit	20 km	+ 740 m

Autres Circuits VTT

SAULXURES-SUR-MOSELLOTTE (non labélisés FFC)

1	Le Géhart	25 km	+ 550 m
2	L'Envers	20 km	+ 450 m
3	Le Lac	10 km	+ 70 m
4	Les Bouchers	15 km	+ 320 m

II Zone initiation Pumptrack

S1 Vorle/Bleu 3.9 km - 450m
C2 Rouge/noir 2.5 km - 450m
C3 Cour de l'Allee 2.5 km - 450m

Attention, les circuits VTT mentionnés dans ce document sont susceptibles d'être enneigés de novembre à avril.
Warning: the mountain biking circuits mentioned in this document are likely to be covered in snow between November and April.
Achtung, die in diesem Dokument angegebenen Mountainbikestrecken können zwischen November und April verschneit sein.
Opgelet, de mountainbike routes die in dit document vermeld zijn, kunnen van november tot april ondergesneeuwd zijn.

Où Louer et Réparer son VTT ? WHERE TO RENT AND TO REPAIR YOUR MTB? MOUNTAINBIKE-VERLEIH UND REPARATUR? WAAR EEN MOUNTAINBIKE TE HUREN EN TE HERSTELLEN?

Où Recharger son Vélo à Assistance Électrique? WHERE TO RECHARGE YOUR ELECTRIC ASSISTANCE BIKE? WO KANN ICH MEIN ELEKTROFAHRRAD AUFLADEN? WAAR KUNT U UW ELEKTRISCHE HULPFIETS HERLADEN?

OÙ LOUER SON VTT? WHERE TO RENT YOUR MTB? MOUNTAINBIKE-VERLEIH? WAAR EEN MOUNTAINBIKE TE HUREN?

BUSSANG

- E-BIKE OXYGEN**
9 rue d'Alsace
88540 BUSSANG
Tél. 0033 3 29 25 82 26
ebikeoxygen@gmail.com
www.ebikeoxygen.fr
- VTAE eVTCAE**
Electric mountain bikes and hybrid bikes
Mountainbikes mit elektrischem Hilfsantrieb und Trekkingbike mit elektrischem Hilfsantrieb
E-MTB en e-Trekkingfiets

FRESSE-SUR-MOSELLE

- GP MOTO**
11 rue de Lorraine
88160 FRESSE-SUR-MOSELLE
Tél. 0033 3 29 25 27 18
88160 FRESSE-SUR-MOSELLE
laboteamb@orange.fr
- VTAE eVTCAE**
Mountain bikes and Electric mountain bikes
Mountainbikes mit elektrischem Hilfsantrieb und Trekkingbike mit elektrischem Hilfsantrieb
MTB en e-MTB

GERARDMER

- CYCLES PICART**
16 Boulevard Kelsch
88400 GERARDMER
Tél. 0033 3 29 63 35 94
cyclespicart@wanadoo.fr
- VTAE eVTCAE**
Electric mountain bikes and hybrid bikes
Mountainbikes mit elektrischem Hilfsantrieb und Trekkingbike mit elektrischem Hilfsantrieb
E-MTB en e-Trekkingfiets

LA DROSERA

- VTAE eVTCAE**
Electric mountain bikes and hybrid bikes
Mountainbikes mit elektrischem Hilfsantrieb und Trekkingbike mit elektrischem Hilfsantrieb
E-MTB en e-Trekkingfiets

PLANET-EVASION

- VTAE**
Electric mountain bikes
Mountainbikes mit elektrischem Hilfsantrieb
E-MTB
- BIKESHOP LABELLEMONTAGNE**
88 route de Vologne
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 68 78
88250 LA BRESSE
www.bikepark-labresse.labellemontagne.com
- VTAE**
Mountain bikes, Downhill mountain bikes and electric mountain bikes
Mountainbikes, Downhill-Bike und Mountainbikes mit elektrischem Hilfsantrieb
MTB, Downhill MTB en e-MTB
- LE MONTAGNARD**
Col de Grosse Pierre
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 52 93
Tél. 0033 3 85 10 05 24
lemontagnard@orange.fr
www.le-montagnard-88-vosges.fr
- VTAE**
Electric mountain bikes
Mountainbikes mit elektrischem Hilfsantrieb
MTB
- SPORTS PASSION**
1-3 rue du Hohneck
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 68 05
sports-passion@wanadoo.fr
www.sports-passion.fr
- VTAE eVTCAE eVTCAE**
Electric mountain bikes, endurance mountain bikes and electric mountain bikes
Mountainbikes, endurance mountain bikes and electric mountain bikes
MTB, MTB endurance en e-MTB

OÙ RÉPARER SON VTT? WHERE TO REPAIR YOUR MTB? MOUNTAINBIKE-REPARATUR? WAAR EEN MOUNTAINBIKE TE HERSTELLEN?

BUSSANG

- E-BIKE OXYGEN**
9 rue d'Alsace
88540 BUSSANG
Tél. 0033 3 29 25 82 26
ebikeoxygen@gmail.com
www.ebikeoxygen.fr
- VTAE**
Mountain bikes and Electric mountain bikes
Mountainbikes mit elektrischem Hilfsantrieb und Trekkingbike mit elektrischem Hilfsantrieb
MTB en e-MTB

OT DE BUSSANG

- 8 avenue de la Gare**
88540 BUSSANG
Tél. 0033 3 29 63 50 37
info@bussang.com
www.ballons-hautes-vosges.com
- Label Accueil Vélo** : un kit de premier secours comprenant quelques rustines, une pompe et des clés pour dépanner les vélos en cas de besoin.
Keurmerk Accueil Vélo : een eerste hulpsel met enkele bandenplakkers, een pomp en bandenlichters om de fietsen te repareren indien nodig.

SAULXURES-SUR-MOSELLOTTE

- BASE DE LOISIRS - LAC**
356 route des Amies
88250 SAULXURES-SUR-MOSELLOTTE
Tél. 0033 3 29 25 66 56
contact@lac-moselotte.fr
www.lac-moselotte.fr
- VTAE**
Mountain bikes and Electric mountain bikes
Mountainbikes mit elektrischem Hilfsantrieb und Trekkingbike mit elektrischem Hilfsantrieb
MTB en e-MTB

XONRUPT-LONGEMER

- O2 SPORTS**
720 route de Colmar
88400 XONRUPT-LONGEMER
Tél. 0033 3 29 55 28 66
contact@o2-sports.fr
www.o2-sports.fr
- VTAE eVTCAE eVAE**
Electric mountain bikes, e-trikes and e-bikes
Electric mountain bikes, e-trikes and e-bikes
E-MTB, e-Trekkingfiets en e-Bike kind

GERARDMER

- CYCLES PICART**
16 Boulevard Kelsch
88400 GERARDMER
Tél. 0033 3 29 63 35 94
cyclespicart@wanadoo.fr
- VTAE**
Mountain bikes and Electric mountain bikes
Mountainbikes mit elektrischem Hilfsantrieb und Trekkingbike mit elektrischem Hilfsantrieb
MTB en e-MTB

LA DROSERA

- 20 chemin des Hauts Rupts**
88400 GERARDMER
Tél. 0033 3 29 25 41 29
tourisme@labresse.fr
www.labresse.net
- Label Accueil Vélo** : un kit de premier secours comprenant quelques rustines, une pompe et des clés pour dépanner les vélos en cas de besoin.
Keurmerk Accueil Vélo : een eerste hulpsel met enkele bandenplakkers, een pomp en bandenlichters om de fietsen te repareren indien nodig.

LA DROSERA

- 20 Chemin des Hauts Rupts**
88400 GERARDMER
Tél. 0033 3 29 25 41 29
tourisme@labresse.fr
www.labresse.net
- VTAE**
Mountain bikes and Electric mountain bikes
Mountainbikes mit elektrischem Hilfsantrieb und Trekkingbike mit elektrischem Hilfsantrieb
MTB en e-MTB

PLANET-EVASION

- 73 Boulevard de Colmar**
88400 GERARDMER
Tél. 0033 3 29 63 03 62
planetevasion@gmail.com
www.planet-evasion.fr
- VTAE**
Mountain bikes and Electric mountain bikes
Mountainbikes mit elektrischem Hilfsantrieb und Trekkingbike mit elektrischem Hilfsantrieb
MTB en e-MTB

LE THILLOT

- BIT LE THILLOT**
Musée des Hautes Mynes
47 rue de la Gare
88160 LE THILLOT
Tél. 0033 3 29 25 03 33
www.hautesmynes.com
- Label Accueil Vélo** : un kit de premier secours comprenant quelques rustines, une pompe et des clés pour dépanner les vélos en cas de besoin.
Keurmerk Accueil Vélo : een eerste hulpsel met enkele bandenplakkers, een pomp en bandenlichters om de fietsen te repareren indien nodig.

LA BRESSE

- DOMAINE DU HAUT DES BLUCHES**
5 route des Paniers
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 64 80
www.hautesbluches.com
- Label Accueil Vélo** : Possibilité également de prendre des douilles (payant) et de laver les VTT.
Keurmerk Accueil Vélo : mogelijkheid om de douilles (betaling tegen) en de MTB's schoon te maken.

LE MONTAGNARD

- Col de Grosse Pierre**
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 52 93
Tél. 0033 3 85 10 05 24
lemontagnard@orange.fr
www.le-montagnard-88-vosges.fr
- Label Accueil Vélo** : un kit de premier secours comprenant quelques rustines, une pompe et des clés pour dépanner les vélos en cas de besoin.
Keurmerk Accueil Vélo : een eerste hulpsel met enkele bandenplakkers, een pomp en bandenlichters om de fietsen te repareren indien nodig.

OT DE LA BRESSE

- 2A rue des Proyes**
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 41 29
tourisme@labresse.fr
www.labresse.net
- Label Accueil Vélo** : un kit de premier secours comprenant quelques rustines, une pompe et des clés pour dépanner les vélos en cas de besoin.
Keurmerk Accueil Vélo : een eerste hulpsel met enkele bandenplakkers, een pomp en bandenlichters om de fietsen te repareren indien nodig.

XONRUPT-LONGEMER

- 121 route de la Plage**
88400 XONRUPT-LONGEMER
Tél. 0033 3 29 52 77 27
campingdomaine@xonrupt.fr
domainedelongemer@xonrupt.fr
- O2 SPORTS**
720 route de Colmar
88400 XONRUPT-LONGEMER
Tél. 0033 3 29 55 28 66
contact@o2-sports.fr
www.o2-sports.fr
- Entretien et réparation**
Maintenance and repair
Wartung und Reparatur
Onderhoud en reparatie

OÙ RECHARGER SON VAE? WHERE TO RECHARGE AE-BIKE? WO AE BIKE AUFLADEN WAAR AE-BIKE OPLASSING?

OTI DES HAUTES-VOSGES

- 1 BORNE À L'OTI**
28 bis rue de Lorraine
88560 SAINT MAURICE-SUR-MOSELLE
Tél. 0033 3 29 24 53 48
- 1 BORNE À L'HÔTEL-RESTAURANT DU ROUGE GAZON**
Hôtel-Restaurant « Le Rouge Gazon »
88560 SAINT MAURICE-SUR-MOSELLE
Tél. 0033 3 29 25 12 86
- 5 CHARGEURS** : Hôtel La Bouloie, Camping Le Sunéila, Au Panier Garni, Boulangerie La Panetière des Arcades et Village de Vacances Azureva
- 1 BORNE À L'OTI**
28 bis rue de Lorraine
88560 SAINT MAURICE-SUR-MOSELLE
Tél. 0033 3 29 24 53 48
- 1 BORNE À L'HÔTEL-RESTAURANT DU ROUGE GAZON**
Hôtel-Restaurant « Le Rouge Gazon »
88560 SAINT MAURICE-SUR-MOSELLE
Tél. 0033 3 29 25 12 86
- 5 CHARGEURS** : BIT du Thillot au Musée des Hautes Mynes (S), Camping municipal du Thillot (S), BIT au Ménéil (I), Camping du Ménéil (I), Domaine du Châlet à Ferdrupt (I) et Camping de Rupt-sur-Moselle (I)
- Musée des Hautes Mynes**
47 rue de la Gare
88160 LE THILLOT
Tél. 0033 3 29 25 03 33
- 88400 GRANGES-AUMONTZEY**
Tél. 0033 3 29 27 27 27
- Maison multi-activités**
1 rue Pierre Fournier
88530 LE THOLY
Tél. 0033 3 29 27 27 27

OT DE BUSSANG

- 1 BORNE À L'OTI**
28 bis rue de Lorraine
88560 SAINT MAURICE-SUR-MOSELLE
Tél. 0033 3 29 24 53 48
- 5 CHARGEURS** : Hôtel La Bouloie, Camping Le Sunéila, Au Panier Garni, Boulangerie La Panetière des Arcades et Village de Vacances Azureva
- Camping Sunéila - Domaine du Champé**
14 rue des Champs Navés
88540 BUSSANG
Tél. 0033 3 29 61 51 39
- Restaurant Châlet du Lac des Corbeaux**
26 route de Bouchaux
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 68 78
- Le Montagnard**
Col de Grosse Pierre
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 52 93
- Conferie Bressaude**
3 route de Bouchaux
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 47 89
- Brasserie de la Schlucht**
D 412
88230 LE VALTIN
Tél. 0033 3 29 60 08 26
- Bikeshop Labellemontagne**
88 route de Vologne
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 68 78
- Le Montagnard**
Col de Grosse Pierre
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 52 93
- Camping du Ménéil**
1 bis Grande rue
88160 LE THILLOT
Tél. 0033 3 29 27 22 21
- BIT de Le Ménéil**
Place du P.C.P.
88160 LE MÉNÉIL
Tél. 0033 3 29 25 03 33
- Camping du Ménéil**
1 bis Grande rue
88160 LE THILLOT
Tél. 0033 3 29 25 03 33
- Domaine du Châlet**
16 route du Châlet
88560 FERDRUPT
Tél. 0033 3 29 24 86 86
- Camping**
3 rue du Camping
88360 RUPT-SUR-MOSELLE
Tél. 0033 3 29 24 30 65

OT DE LA BRESSE

- 1 BORNE À L'OTI**
28 bis rue de Lorraine
88560 SAINT MAURICE-SUR-MOSELLE
Tél. 0033 3 29 24 53 48
- 1 BORNE À L'HÔTEL-RESTAURANT DU ROUGE GAZON**
Hôtel-Restaurant « Le Rouge Gazon »
88560 SAINT MAURICE-SUR-MOSELLE
Tél. 0033 3 29 25 12 86
- 5 CHARGEURS** : BIT du Thillot au Musée des Hautes Mynes (S), Camping municipal du Thillot (S), BIT au Ménéil (I), Camping du Ménéil (I), Domaine du Châlet à Ferdrupt (I) et Camping de Rupt-sur-Moselle (I)
- Musée des Hautes Mynes**
47 rue de la Gare
88160 LE THILLOT
Tél. 0033 3 29 25 03 33
- 88400 GRANGES-AUMONTZEY**
Tél. 0033 3 29 27 27 27
- Maison multi-activités**
1 rue Pierre Fournier
88530 LE THOLY
Tél. 0033 3 29 27 27 27

OT DE BUSSANG

- 1 BORNE À L'OTI**
28 bis rue de Lorraine
88560 SAINT MAURICE-SUR-MOSELLE
Tél. 0033 3 29 24 53 48
- 5 CHARGEURS** : Hôtel La Bouloie, Camping Le Sunéila, Au Panier Garni, Boulangerie La Panetière des Arcades et Village de Vacances Azureva
- Camping Sunéila - Domaine du Champé**
14 rue des Champs Navés
88540 BUSSANG
Tél. 0033 3 29 61 51 39
- Restaurant Châlet du Lac des Corbeaux**
26 route de Bouchaux
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 68 78
- Le Montagnard**
Col de Grosse Pierre
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 52 93
- Conferie Bressaude**
3 route de Bouchaux
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 47 89
- Brasserie de la Schlucht**
D 412
88230 LE VALTIN
Tél. 0033 3 29 60 08 26
- Bikeshop Labellemontagne**
88 route de Vologne
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 68 78
- Le Montagnard**
Col de Grosse Pierre
88250 LA BRESSE
Tél. 0033 3 29 25 52 93
- Camping du Ménéil**
1 bis Grande rue
88160 LE THILLOT
Tél. 0033 3 29 27 22 21
- BIT de Le Ménéil**
Place du P.C.P.
88160 LE MÉNÉIL
Tél. 0033 3 29 25 03 33
- Camping du Ménéil**
1 bis Grande rue
88160 LE THILLOT
Tél. 0033 3 29 25 03 33
- Domaine du Châlet**
16 route du Châlet
88560 FERDRUPT
Tél. 0033 3 29 24 86 86
- Camping**
3 rue du Camping
88360 RUPT-SUR-MOSELLE
Tél. 0033 3 29 24 30 65

BOSCH

eBike Service